

Protokoll juni 1910

”Protokoll, fördt vid Fattigvårdsstyrelsens i Luleå sammanträde den 1 juni 1910.

Närvarande: Fru Borgmästarinnan Linda Fagerlin, Herrar J.Nordin, W. Thurffjell, J.U.Nordström, J.Lidgren, J.O.Holmgren och C.A.Palm. Därjämte närvaro Domprosten, doktor O.A.Wester, vaktmästaren Boman samt diakonissan.

§ 1.

Föregående protokoll upplästes och godkändes.

§ 2.

Med afseende å Barnbespisningskommitténs hemställan att Styrelsen skulle öfvertaga kommittéens medel, hvilken fråga vid föregående sammanträde bordlades till sammanträdet den 1 juni, redogjorde sekreteraren för de åtgärder, som vidtagits; nöjaktig utredning hade icke kunnat vinnas, enär svar ej ingått å en skrifvelse, som i saken till adjunkt Edman i Ulricehamn aflåtits. Styrelsen beslöt att frågan äfven denna gång skulle bordläggas tills fullständig utredning kunde vinnas.

§ 3.

Uppdrogs åt ordföranden och sekreteraren att afgifva ytterligare förklaring i fattigvårdsmål rörande änkan Maria Kristina Åström och snickaren N.J.Öqvists hustru, Albertina Öqvist.

§ 4.

Föredrogs och lades till handlingarna Landshöfdinge – Ämbetets i Norrbottens län utslag i fattigvårdsmål rörande arbetaren Jonas Eriksson, i hvilket mål talan mot Luleå stads Fattigvårdsstyrelse icke bifallits.

§ 5.

Förelåg en skrifvelse från Svenska Fattigvårdsförbundets Arbetsutskott med förfrågan om Luleå Fattigvårdsstyrelse komme att abonnera å förbundets tidskrift 'Vårdarebladet'. Styrelsen, som förut erhållit liknande förfrågan och då beslutat att ej abonnera å tidskriften, förklarade sig vidhålla sitt beslut i detta afseende.

§ 6.

Från Fattigvårdsdirektören i Göteborg hade inkommit en skrifvelse med förfrågningar rörande slumstationens i Luleå verksamhet och skulle genom sekreteraren det svar lämnas, att staden för verksamheten i fråga hyresfritt upplåtit en mindre lokal samt lämnade nödigt vedbränsle. Dessutom lämnade staden tillfälligt anslag af pantlånekontoets vinst mot det att redogörelse för verksamheten ingåfves till stadsfullmäktige. Styrelsen ansåg att slumverksamheten var ett godt led i barmhärtighetens och människokärlekens verk.

§ 7.

Hemmansägaren H.P.Selberg i Smedsbyn hade i skrifvelse begärt att med erhållande af Etthundra kronor för år få mottaga Anna Wilhelmina Nilssons barn, gossen Helge Emanuel. Då nämnde Selberg fått vitsord att vara lämplig fosterfader och Anna Nilsson hade uttryckt sin önskan att hennes barn skulle få komma till Selberg, beslöt Styrelsen att villfara hans begäran samt att så till vida frångå sitt i denna sak vid föregående sammanträde fattade beslut att hemmansägaren E.A.Fäkt i stället skulle få taga till fosterbarn gossen Helge Lundström.

§ 8.

Lars Andersson i Bergviken hade begärt understöd till ett belopp af kr. 8:50 pr månad till betalande af hyra för bostadslägenhet. Styrelsen beviljade honom ett tillfälligt understöd af kr. 8.50, hvilken summa dock först skulle utbetalas, sedan Andersson företett läkarebetyg.

§ 9.

Från Piteå hospital förelåg en skrivelse med tillkännagifvande att Styrelsens ansökan om hospitalsvård för Jakob Ulrik Purra Borin blifvit bifallen, samt att patienten, så snart utrymmet det medgäfvde, skulle intagas å hospitalet, därom Styrelsen framdeles skulle erhålla meddelande.

§ 10.

På förslag af Domprosten Wester beslöt Styrelsen att en särskild liggare skulle uppläggas för de Luleå stad tillhörande sinnessjuka och idioter, som vistades å hospital eller sinnesslöanstalt samt att utdrag ur liggaren skulle för hvarje nyinförd lämnas till pastorsämbetet i Luleå.

§ 11.

Beslöt Styrelsen att till Luleå stads drätselnämnd vid dess första härefter blifvande sammanträde ingå med ansökan att Luleå stad måtte till Fattigvårdsstyrelsen för fattiggårdens räkning och nyttjande afgiftsfritt upplåta staden tillhöriga intill fattiggården belägna vretor inom kvarteret Aspen. Meningen vore att efter uppspadande af lämpliga delar af vretorna använda desamma till potatisåker för fattiggårdens räkning, hvilket dels vore synnerligen välbehöfligt, hälst den nuvarande potatisäkern borde något år få med annan säd besås, dels endast till förmån för staden, enär vretorna, som nu voro i vanhäfd, skulle betydligt förbättras genom användande på ofvan angifvet sätt. Protokollet skulle i hvad det afsåge denna paragraf genast förklaras justeradt.

§ 12.

Det skulle i protokollet antecknas, att jur.kand. A.Holm till Styrelsen inlevererade Ettusen sjuhundra trettiosju /1737/ kronor, utgörande af Styrelsen till Hedvig af Klercker mot inteckning i hennes fastighet, N:o 257 härstädes utlånadt belopp. Därjämte beslöts afskrifva räntefordran, som ej vid försäljningen utfåtts, enär den icke varit intecknad.

§ 13.

Beslöts att fattiggårdens nybyggnad skulle från 1 inst. juli brandförsäkras i städernas allmänna brandstodsbolag.

§ 14.

En del af planket kring fattiggården hade genom eldsolycka blifvit ramponeradt, och skadan hade af brandstodsbolagets ombudsman uppskattats till Femtio kronor, med hvilken ersättning Styrelsen förklarade sig nöjd.

§ 15.

Bank A-B. Norra Sverige hade hemställt att senast 1 juli återbekomma sin till Fattigvårdsstyrelsen uthyrda fastighet i kvarteret Boken, enär fastigheten skulle rifvas. Till följd af de upplysningar vaktmästaren lämnade, ansåg sig Styrelsen kunna bevilja bankens hemställan.

§ 16.

O.A.Öberg i Bergviken hade begärt att Styrelsen med 84 kronor ville ersätta honom hans fordran å hyra för 4 månader af Israel Englund. Med hänvisning till under § 15 i föregående protokoll fattadt beslut afslog Öbergs begäran.

§ 17.

A.W.Ström, om hvilken Styrelsen vid föregående sammanträde beslutat skola å fattiggården intagas, hemställde att i stället få ett månatligt understöd af sju kronor, hvilket af Styrelsen beviljades.

§ 18.

Föredrogs 4 st inkomna anbud å leverans af matvaror m.m. till fattiggården för tiden 1/6 – 1/11 innevarande år. Anbud hade ingifvits af Helmer Grape, K.Lindqvist, H.Kempe och Johansson & Nordin.

Sedan det utrönts, att den sistnämnda firmans anbud var i hufvudsak lägst, beslöt Styrelsen at för ofvan nämnda tid antaga Johansson & Nordin till leverantör.

§ 19.

Förelåg ett af doktor Kjellman utfärdadt läkareintyg för fru Matilda Larsson härstädes och beslöt Styrelsen att till den kraft och verkan det hafva kunde alltfört vidtaga lagliga åtgärder mot fru Larssons man, förre målaren N.J.Larsson i Stockholm.

§ 20.

Vid detta sammanträde företrädde åter hustru Emma Berglund och begärde understöd för sig och sina barn.

Herr Domprosten framställde under framhållande af att det i detta fall varit mannen, som felat och att hustrun icke borde få i viss mån lida därför genom intagande på fattiggården, förslag att Styrelsen ville lämna henne ett tillfälligt understöd tills mannen hunne bli inför Styrelsen inkallad och varnad och saken vidare utredd.

Herrar Thurfjell och Nordin mfl. Framhöllo däremot, att Styrelsen icke borde frångå sitt vid förra sammanträdet under § 16 i protokollet fattade beslut, isynnerhet som man nu mer och mer måste öfvertyga sig därom att fattiggården ingalunda vore en förvisningsort, utan fast mer en god och lugn tillflyktsort för utblottade och nödställda. Därjämte föreslog herr Thurfjell att lagliga åtgärder skulle mot mannen vidtagas och att han skulle inkallas inför Styrelsen vid nästa sammanträde.

På tillfrågan förklarade hustru Berglund att hon icke på villkor ville taga in på fattiggården och att hon skulle försöka att så snart som möjligt få komma till sitt fädernehem i Skellefteåtrakten.

Efter öfverläggning beslöt Styrelsen

att tilldela henne ett understöd af 15 kronor till den 15 juni;

att därefter ej lämna henne vidare understöd, utan intaga henne på fattiggården, om hon efter den 15 juni vore i behof af understöd.

Därjämte beslöt Styrelsen att inkalla mannen, målaren Fr.Berglund till nästa sammanträde för att meddela honom en allvarlig varning.

§ 21.

Företrädde hustru Lovisa Lindfors och begärde understöd. Styrelsen beslöt emellertid att hon skulle å fattiggården intagas.

§ 22.

Företrädde Elin Olsson och begärde understöd för sin flicka på omkring 9 år. Olssons begäran kunde dock icke af Styrelsen bifallas, enär hon hade hemortsrätt i Nederkalix, hvilken kommun förut gäldat till Olsson utbetaldt understöd, men nu bestämdt sagt ifrån att hon skulle hemsändas, därest hon vore i behof af vidare hjälp.

§ 23.

Johan Amund Karlsson, som uppgifvit sig vara från Skellefteå, hade varit intagen 11 dagar å härvarande fattiggård. Styrelsen beslöt, att kostnaderna härför skulle af vederbörande utkrävas.

§ 24.

Med anledning af att Ludvig Åström med hustru begärt att blifva intagna å härvarande fattiggård – Åströms söner hade anmält sig villiga att betala för fadern, men icke för Åströms hustru, som vore deras styfmoder, - beslöt Styrelsen, att det först skulle utrönas om Åström hade hemorts rätt i Luleå stad.

§ 25.

Beslöts att söka vinna utredning, huruvida Elin Sofia Engström hade hemorts rätt i Luleå stad.

§ 26.

Till räkenskapsgranskare för juli månad utsågs herr J.Nordström.

§ 27.

Det till diakonissans disposition anslagna månatliga underhållsbeloppet skulle för juni månad höjas med 25 kronor.

§ 28.

På framställning af sekreteraren beslöt Styrelsen:
att postböcker skulle för Styrelsens räkning anskaffas;
att protokollen finge skrivas å lösa ark och för maskin enligt för svenska staten gällande bestämmelser;
att sekreterarens lön skulle utbetalas månadsvis.

Som ofvan

In fidem
Gust W Rignell

Justeradt
J.Nordin
C.A.Palm
J.Lidgren”

”Protokoll, hållet hos Byggnadsnämnden i Luleå den 1 juni 1910.

§ 20.

Föredrogs samt justerades protokollet öfver Nämndens sammanträde den 4 sistlidne maj.

§ 21.

Biföll Nämnden en framställning från Rob.Lundmark om tillstånd att å boningshuset å fastigheten N:o 84 i kvadraten Tjädern härstädes få anbringa ett skyltfönster i enlighet med åberopad ritning.

§ 22.

Fann Nämnden skäligt bifalla en framställning från N.P.Broman om tillstånd att med frångående af förut godkänd fasadbeklädnad å boningshuset å tomten N:o 1 i kvarteret Katten härstädes få förändra densamma i öfverensstämmelse med nu åberopad ritning.

§ 23.

Till fullföljd af sin under § § 13 och 19 här ofvan i protokollet omförmälda ansökning rörande tillbyggnad af boningshuset å fastigheten N:o 222 i kvarteret Forellen härstädes hade Alma Sellin ingifvit instrument, utvisande att boningshuset ifråga hade ett värde af 2.900 kronor, hvilket värde äfven af stadsbyggmästaren, som jämväl besiktigat fastigheten, vitsordades vara icke för högt beräknadt.

Tillika hade Alma Sellin inkommit med den af stadsfullmäktige i ärendet fordrade förbindelse, så lydande:

’Undertecknad’ etc

Bilaga m 23.

Efter föredragning häraf beslöt Byggnadsnämnden bifalla ansökningen ifråga.

§ 24.

Bifölls en Luleå Fastighetsaktiebolag hos Byggnadsnämnden gjord framställning att få utföra ytterbeklädnaden å boningshuset å tomten N:o 6 i kvarteret Boken härstädes i enlighet med åberopad ritning.

Som ofvan.

In fidem.

Ragnar Åhlander

Justeradt den 7 sept 1910

Å Nämndens vägnar

Axel E Fagerlin.”

”Protokoll, hållet vid Hamndirektionens i Luleå sammanträde den 6 juni 1910.

Närvarande: Herrar Bjuggren, Thurffjell, Sandberg, Håkansson och undertecknad samt t.f. Hammästaren.

§ 1.

Sedan Ingeniör A.Gahgaard för firman Gunnarsson & Elzelingen anmält att muddringsarbetet i Tjufholmssundet, om intet oförutsett inträffade, skulle blifva färdigt den 18 juni detta år, beslöt Hamndirektionen att hos Stadsfullmäktige anhålla om föreskrifter angående sättet för arbetets afsyning samt i sådant afseende föreslå att, sedan arbetet anmälts färdigt, förordnande skulle hos Kungl. Väg- och Vattenbyggnadsstyrelsen begäras för kompetent person att å hamnens bekostnad verkställa afsyningen, om hvilken Kungl. Lotsstyrelsen borde särskildt underrättas, äfvensom att hemställa huruvida Stadsfullmäktige ville utse särskildt ombud att vid syneförrättningen bevaka stadens intressen.

§ 2.

Nästföregående § blef omedelbart justerad.

§ 3.

Föredrogs och godkändes en af Herrar H.Burman och M.Rånlund ingången borgensförbindelse för Herr A.Rånlunds uppbörd af hamnmedel under 1910 års seglation.

§ 4.

Tf. Hammästaren anmälde att intet anbud inkommit med anledning af verkställd annonsering om öfverförande af allmänna posten med roddfärja från Bergnäset till Luleå kl. 4.30 vissa dagar i veckan, att denna transport under någon tid verkstälts af F.Nording för en kostnad af en krona 75 öre för hvarje gång samt att han sedan Nording upphört härmed, träffat aftal med Flottläggaren Karl Andersson att tills vidare mot en ersättning af två kronor 50 öre för hvarje gång ombesörja färjningen.

Sedan Hammästaren derjemte meddelat att utsigt ej funnes att få färjningen verkställd till billigare pris samt att Karl Andersson förklarar sig villig att mot den aftalade afgiften ombesörja färjningen till dess ishinder inträffa, beslöt Hamndirektionen uppdraga åt Hammästaren att i öfverensstämmelse härmed upprätta skriftligt aftal med Karl Andersson.

§ 5.

Uppdrogs åt t.f. Hammästaren att verkställa utredning rörande uppkomna frågor om nedsättning af muddringsafgifterna för ångbåtarna Haparanda och Skärgården.

§ 6.

Från Sjömanshus-Direktionen i Luleå hade inkommit protokollsutdrag af innehåll att en af Hamndirektionen den 15 januari 1901 till sjömanshusets kassa utfärdad skuldförbindelse å 25 000 kronor skulle uppsägas till betalning senast den 1 instundande juli med rätt för Hamndirektionen att verkställa inbetalningen genom afkunnande af ny revers å 25000 kronor; Och beslöt i anledning häraf Hamndirektionen uppdraga åt ordföranden och sekreteraren att å Hamndirektionens vägnar underskrifva och till vederbörande öfverlemna ny revers i utbyte mot den gamla.

§ 7.

Från v.Konsuln A.J.Westerberg hade inkommit en turlista för de firman Axel Broström & Son i Göteborg tillhöriga Ångfartygen Daland, England, Gotland, Götaland, Inland, Jemtland,

Nyland, Sydland, Upland och Österland jemte en skrifvelse med anhållan om turlistans godkännande; och beslöt att turlistan skulle öfverlemnas till t.f. Hamnmästaren att å hamnkotoret förvaras.

Som ofvan in fidem
Sven Tornberg

Justeradt vid sammanträde
den 29 juli 1910
Sven Tornberg.”

”Protokoll, hållet hos Herrar Stadsfullmäktige i Luleå den 9 juni 1910.

Närvarande: Herrar Ordföranden och vice Ordföranden samt Herrar Flemström, Thorslund, Wahlgren, Grafström, Hellström, Ljungberg, Nordström, Westerberg, Thurffjell, Wallin, Burman, Brändström, Aurén, Sven-Nilsson, Isakson, Håkansson, Carlgren, Linder, Sandlund, Lindquist, Lind, Bergman, Åhrström och Hellsten hvaremot såsom frånvarande antecknades Hrr Schultz, Santesson, Montell och Falk, hvilka icke med kallelse anträffats.

§ 1.

Föredrogs en från Magistraten ankommen skrivelse med tillkännagifvande, att den 19 nästlidne maj Snickaremästaren B.A.Hellstetn valts till stadsfullmäktig intill 1911 års slut efter aflidne Kamreraren A.Baudin.

§ 2.

Utsågos Herrar Isakson och Håkansson att jämte Herr Ordföranden torsdagen den 16 innevarande juni klockan 5 e.m. justera dagens protokoll.

§ 3.

Antecknades att ingen af Herrar Fullmäktige hade något att erinra mot det öfver Stadsfullmäktige sammanträde den 19 sistlidne maj förda protokoll.

§ 4.

Efter föredragning af den öfver Luleå Utskänkningsbolags räkenskaper och förvaltning under försäljningsåret 1 januari – 31 december 1909 af bolagets revisorer afgifna berättelse hade Beredningsnämnden hemställt, att Stadsfullmäktige ville för sin del bevilja bolaget ansvarsfrihet för den tid, revisionen omfattat.

Denna hemställan bifölls af Herrar Stadsfullmäkte.

§ 5.

Genom Magistraten hade för yttrandes afgifvande till Stadsfullmäktige öfverlämnats en af ordenssällskapet W6 här i staden hos Konungens Befallningshafvande i länet gjord ansökning om tillstånd att under ett års tid, räknadt från och med den 1 instundande november, uti sällskapets lokal i fastigheten med adressnummer 12 vid Storgatan här i staden få idka sådan utskänkning af spritdrycker, som omförmäles i 16 § 1 momentet i Kungl. Förordningen angående försäljning af brännvin den 6 juni 1905.

Då under den tid, sällskapet hittills utöfvat dylik utskänkning, någon olägenhet af sådant slag, att den sökta rättigheten lagligen kunde förvägras sällskapet, icke till följd af utskänkningen förekommit, hade Beredningsnämnden hemställt, att Herrar Fullmäktige måtte förklara sig icke hafva något att erinra mot ansökningen.

Emellertid beslöto Herrar Fullmäktige, med 15 röster mot 11, dels att afstyrka bifall till framställningen ifråga dels ock att expeditionen af detta beslut skulle åtföljas af ett af Herr Sven-Nilsson i ärendet afgifvet skriftligt anförande.

§ 6.

Från trädgårdsmästaren F.Sandman hade till Drätselkammaren inkommit ett förslag till ägoutbyte med staden af följande innehåll:

’Luleå stad afstår till F.Sandman.

25,8 kvm. af fastigheten N:o 27, fallande inom tomterna N:ris 3 och 4 i kvarteret Örnén.

99,1 kvm. af fastigheten N:o 24, fallande inom tomt N:o 3 i kvarteret Örnén.

124,9 kvm.

F.Sandman afstår till Luleå stad:

112,7 kvm. af fastigheten N:o 23, fallande i Repslagaregatan.

2,7 kvm. af samma fastighet, fallande inom N:o 4 i kvarteret Örenen.

115,4 kvm.

För skillnaden i areal 9,5 kvm. eller 108 kv.-fot betalar Sandman till staden 30 öre per kv.-fot eller tillhopa 32 kronor 40 öre.'

Sedan Stadsingenjören hos Drätselkammaren tillstrykt bytesförslaget, hade Kammaren, under förordnande af bifall till detsamma, öfverlämnat förslaget till Stadsfullmäktige.

Beredningsnämnden hade hemställt, att Herrar Fullmäktige måtte godkänna förslaget samt uppdraga åt Drätselkammaren att i enlighet därmed upprätta bytesaftal med Sandman.

Herrar Fullmäktige biföllo Beredningsnämndens hemställan i detta ärende.

§ 7.

Konungens Befallningshafvande i länet hade infordrat Stadsfullmäktiges yttrande, huruvida staden vore villig att, hvad stadens område beträffade, emot åtnjutande af sedvanligt statsbidrag, bygga och för framtiden underhålla en 4 á 5 meter bred väg från Luleå till Björsbyn, eventuellt utsträckt till Rutvikssund eller Noret.

Sedan af Stadsfullmäktige särskildt tillsatta kommitterade yttrat sig i detta ärende, hade Drätselkammaren, med instämmande uti hvad dessa kommitterade anfört, föreslagit, att Stadsfullmäktige måtte besluta, att, under villkor att vägen byggdes med 5 meters bredd emellan Mjölkudden och allmänna landsvägen i Rutvik öfver Björsbyn, Refveln och Rutvikssund och att den mark, som för vägen behöfdes inom stadens område och tillhörde byamän inom ofvannämnda byar, kostnadsfritt afstodes samt under förutsättning att sedvanligt statsbidrag erhöles, åtaga sig att äfvenledes med 5 meters bredd bygga och för framtiden underhålla vägsträckan från landsvägen öfver Mjölkudden till stadens gräns enligt Löjtnant C.Skarstedts förslag af den 10 mars 1909 och att för detta ändamål kostnadsfritt afstå den staden inom Mjölkudden tillhöriga mark, som erfordrades.

Beredningsnämnden hade hemställt om bifall till detta Drätselkammarens förslag.

Denna Beredningsnämndens hemställan vann Herrar Fullmäktiges bifall.

§ 8.

Till Drätselkammaren hade från Oskar Bergström och Carl Eneqvist inkommit en framställning om upplåtelse till dem af ett område på Gültzaudden af omkring 625 kvm. för uppförande af en dansbana.

Med öfverlämnande till Stadsfullmäktige af denna framställning hade Drätselkammaren föreslagit, att Stadsfullmäktige måtte afslå densamma, enär det ej kunde anses lämpligt, att, då en stor del af Gültzaudden nyligen uthyrts till en annan för ganska högt pris, lämna tillträde dit för en anläggning, som i viss mån kunde anses drifva en konkurrerande verksamhet.

Beredningsnämnden hade hemställt, att Herrar Fullmäktige måtte bifalla detta Drätselkammarens förslag.

Herrar Fullmäktige biföllo Beredningsnämndens ifrågavarande hemställan.

§ 9.

I afgifvet yttrande öfver en af Norrbottens läns Djurskyddsförening hos Stadsfullmäktige gjord framställning om anordnande af tvänne vattningsställen vid stadens infartsvägar hade Drätselkammaren, under erinran att en vattenskastare numera vore uppsatt invid landsvägen i kvarteret Killingen och att vid färjstället sommartiden alltid funnen tillgång till användbart och lätt åtkomligt vatten, föreslagit, att framställningen ej skulle till någon Stadsfullmäktiges vidare åtgärd föranleda.

Beredningsnämnden hade hemställt om bifall till Drätselkammarens förslag i ärendet.
Beredningsnämndens hemställan vann Herrar Fullmäktiges bifall.

§ 10.

Konungens Befallningshafvande i länet hade infortrat Stadsfullmäktiges underdåniga förklaringar öfver de besvär Neder-Luleå sockens kommunalstämma i underdånighet anført öfver:

dels Kungl. Kammarrättens den 22 november 1909 meddelade utslag ifråga om Aktiebolaget Gellivare Malmfälts inkomsttaxering år 1907, och

dels Kungl. Kammarrättens den 3 december 1909 meddelade utslag ifråga om Bergverksaktiebolaget Frejas taxering till bevillning år 1907.

I anledning häraf hade Beredningsnämnden hemställt, att Stadsfullmäktige måtte meddela Drätselkammaren, eller den Kammaren i sitt ställe förordnande, uppdrag att å Stadsfullmäktiges vägnar afgifva de äskade förklaringarne.

Herrar Stadsfullmäktige biföllo Beredningsnämndens hemställan i detta ärende.

§ 11.

Beredningsnämnden hade hemställt, att Herrar Fullmäktige måtte besluta att inhämta Magistratens yttrande öfver af kommitterade upprättadt förslag till instruktion för undersökningsläkaren vid stadens folkskolor; och biföllo Herrar Fullmäktige denna Beredningsnämndens hemställan.

§ 12.

Med förmälan att Ingenjören A.Galsgaard för firman Gunnerson & Elzelingen anmält, att muddringsarbetet i Tjufholmssundet, om intet oförsedt inträffade, skulle blifva färdigt den 18 juni detta år, hade Hamndirektionen anhållit om föreskrifter angående sättet för arbetets afsyning och i sådant afseende föreslagit, att sedan arbetet anmälts färdigt, förordnande skulle hos Kungl. Väg- och Vattenbyggnadsstyrelsen begäras för kompetent person att å hamnens bekostnad verkställa afsyningen, om hvilken Kungl. Lotsstyrelsen borde särskildt underrättas, äfvensom att ombud skulle utses att vid syneförrättningen bevaka stadens intressen.

På förslag af Beredningsnämnden utsågo Herrar Fullmäktige, med bifall till Hamndirektionens förslag rörande sättet för afsyningen af arbetet ifråga, Lotskaptenen Bengt Östrand i Gefle att såsom stadens ombud vid syneförrättningen bevaka stadens intressen samt uppdrogo åt Hamndirektionen ej mindre att, i händelse af förfall för Östrand, utse annat ombud för staden i dennes ställe än äfven att vidtaga öfriga för afsyningens förrättande på beslutadt sätt nödiga åtgärder.

§ 13.

Med anledning af riksdagsmännens under nästkommande juli månad förestående besök här i staden hade framställts förslag, huruvida staden icke borde vidtaga några anstalter för deras mottagande.

Efter hemställan af Beredningsnämnden beslöto Herrar Fullmäktige, att detta ärende för närvarande icke skulle till någon annan Stadsfullmäktiges åtgärd föranleda än att Drätselkammaren meddelas uppdrag att föranstalta därom att vid besöket flaggning ägde rum på lämpliga allmänna platsen äfvensom att en mottagningskommitté skulle tillsättas.

Till ledamöter i denna kommitté utsågo Herrar Fullmäktige Herr Biskopen O.Bergqvist, tjänstförrättande borgmästaren, tjänstförrättande ordföranden i Drätselkammaren, Fil.Doktor Paul Hellström och vice Konsul H.Burman, af hvilka den förstnämnde erhöi i uppdrag att sammankalla kommittén.

§ 14.

Stadens ombud i ett mellan firman H.C.Horn i Schleswig och Luleå stad af Kungl. Maj:t genom utslag den 18 maj 1910 afgjordt mål hade till Stadsfullmäktige öfverlämnat berörda utslag jämte alla protokoll i målet.

Stadsfullmäktige beslöto att öfverlämna dessa handlingar till Drätselkammaren.

§ 15.

Till Drätselkammaren remitterades:

1:o) En framställning från C.Lindgren att få inköpa delar af fastigheterna N:ris 277, 278 och 280 här i staden, samt

2:o) En framställning från K.J.Hult om afkortning af honom påförda kommunalutskylder.

Som ofvan.

På Stadsfullmäktiges vägnar:

Per Segerstedt

Ragnar Åhlander.

Justeradt:

Per Segerstedt.

Georg Isakson.

C.A.Håkansson.”

”Protokoll, fördt vid sammanträde med Drätselkammaren i Luleå den 14 juni 1910.

Närvarande: Herrar Ljungberg, Burman, Hartzell, Sandström och Isaksson.

§ 1.

Beslöts att från och med den 1 oktober uthyra öfre våningen i Bodellska villan till Stadsbyggmästaren J.Vikberg emot 750 kronors årlig hyra och med vilkor att hyresgästen själf bekostar nödiga reparationer för minst 250 kronor. Därjämte uppdrogs åt Stadsbyggmästaren att undersöka, om lägenheterna på nedre botten i samma hus erfordrade några reparationer samt att underhandla med lämpliga hyresgäster.

§ 2.

Sedan Stadsfullmäktige uppdragit åt Drätselkammaren att ombestyrta flaggning å stadens allmänna platser vid riksdagsmännens hitkomst i början af nästa månad, uppdrog Kammaren åt Herrar Sandström, Isaksson och Kinnman att inkomma med förslag till dylik flaggning.

§ 3.

På framställning af A.J.Boholm på uppdrag af kommittén för anordnande af ungdomsmöte härstädes den 25 och 26 dennes beslöt Kammaren att för mötet upplåta den del af Gültzauudden, som ej är af staden uthyrd, men utan rätt för vederbörande att afstänga området och med skyldighet för kommitterade att hos Stadsbyggmästaren deponera 50 kronor, som återbetalas, sedan platsen blifvit väl rengjord efter mötet.

§ 4.

Sedan Beredningsnämnden till Drätselkammaren återremitterat Vagnskarlen N.Granqvists begäran om afkortning af honom påförda kommunalutskylder för år 1908 för utredning om sökandens ekonomiska ställning, beslöt Kammaren som svar härå meddela, att Granqvist enligt inhemtade upplysningar icke eger några andra tillgångar än lönen, hvilken år 1908 uppgått till 1930 kronor och fortfarande utgår med ungefär enahanda belopp.

§ 5.

Sedan Herrar Hartzell och Oskarsson enligt uppdrag inkommit med förslag till taxa för användande af stadens karantänsstall, beslöt Kammaren att till efterrättelse från och med 1910 fastställa följande bestämmelser rörande stallet:

I afgifter för begagnande af stallet erlägges:

för hästar och nötkreatur 1 krona per st

för kalfvar, får och svin 25 öre per st.

Afgiften erlägges genast vid djurens insättande i stallet till den person, som erhållit Kammarens uppdrag att uppbära densamma, och är afgiften beräknad att utgöra ersättning för hela den tid djuren förvaras inom inrättningen.

Betjäningen och skötsel af djuren samt renhållning af stallarne ombesörjes af djurens egare, men gödsel och spillning från djuren tillfalla staden.

Kreaturens vårdare ega att nyttja redskap och verktyg, som finnas vid stallet, dock med ersättningsskyldighet, om de förkomma eller skadas.

Staden förebehåller sig rätt att om så påfordras låta utrymma så stor del af karantänsstallet som kan vara af behovet påkalladt.

Förutom föreskrifver i gällande karantänsförordning skola kreaturens egare och vårdare vara skyldiga att ställa sig till efterrättelse veterinärens och af staden förordnad tillsyningsmans föreskrifter i fråga om ordningen och renhållningen inom stallet.

§ 6.

Beslöt Drätselkammaren att genasdt uppsäga f.grindvakten J.Åström från det honom genom Kammarens beslut den 4 juli 1899 meddelade uppdrag att ombesörja renhållningen å karantänsstallet samt att uppbära afgifterna för i stallet intagna kreatur, samt att förordna tillsyningsmannen V.Oskarsson att uppbära och redovisa dessa afgifter och att i öfrigt utöfva tillsyn öfver stallet i enlighet med de föreskrifter som denna dag af Kammarens fastställts.

§ 7.

Uti ingifven skrifvelse hade tillsyningsmannen V.Oskarsson anhållit, att Drätselkammaren måtte vidtaga åtgärder för bortskaffande af ett å tomten No 88 i kv. Tjädern uppfördt skjul; med anledn. häraf uppdrogs åt Herr Burman att vidtala skjulets egare att borttaga detsamma,

§ 8.

På framställning af Fattigvårdsstyrelsen beslöt Kammaren att till Styrelsen för potatisland upplåta de intill fattiggården belägna, staden tillhöriga vretor inom kvarteret Aspen.

§ 9.

Beslöt Kammaren att till järnarbetaren R.Säfström på arrende t.v. upplåta det staden tillhöriga område, som är beläget mellan Säfströms fastighet No 466 och Residensgatan, emot ett årligt arrende af 5 kronor att erläggas vid arrendeuppbörden.

§ 10.

På framställning af Luleå Badhus a.b. beslöt Kammaren att till bolaget för upplåta af ca 100 famnar ved upplåta en del af tomt No 5 i kv. Ankan för en tid af ½ år, räknadt från den tid instundande höst, då veden upplägges, emot ett arrende af 25 kronor samt 25 öres afgift per famn därutöfver för den ved, som kvarligger efter nämnda tid samt med skyldighet för bolaget att väl rengöra platsen.

§ 11.

Föredrogs en skrifvelse från Herr Santesson ang. skogen å det för verkstadsanläggningen vid Notviken upplåta område, och uppdrogs åt Herr Sandström att från Baningenjör Schultz inhämta närmare upplysningar i ärendet.

§ 12.

En skrifvelse från Herr Santesson ang. tillvaratagandet af den vid rågångsuppressning vintern 1908-1909 nedhuggna skog remitterades till Stadsingenjören för förklarings afgifvande.

§ 13.

Föredrogs följande utdrag af Stadsfullmäktiges protokoll för den 19 sistl. maj:

- 1o) ang. uppgörelse med Herr G.Isaksson i donationsjordsprocessen rörande vrea 84-87;
- 2o) ang. tillstånd för Fritz Olsson att å vretan No 175-178a uppföra en uthusbyggnad;
- 3o) ang. Planteringsnämndens öfvertagande af renhållningen i staden omgifvande skogsmarker m.m.

§ 14.

Sedan Stadsfullmäktige vid sammanträde den 19 sistlidne maj beslutit att anhängiggöra åtal mot arrendatorn af Moritzängen H.M.Johansson eller eventuelt mot den, som kunde befinnas för afverkningen ansvarig, för oloflig afverkning å den till ängen hörande skog samt uppdragit åt Drätselkammaren att utse och bemyndiga ombud att å stadens vägnar utföra rättegången och därvid föra den ansvars- och ersättningstalan, hvartill omständigheterna kunde föranleda,

beslöt Drätselkammaren att till stadens ombud i rättegången utse sin sekreterare Juris Kand. A.Holm, och skulle utdrag af detta protokoll tjäna honom som fullmakt.

§ 15.

Uti till Stadsfullmäktige ingifven ansökan, hvilken för yttrande remitterats till Drätselkammaren, hade snickaren Olof Fridström anhållit om afkortning af en del af de honom för år 1909 påförda kommunalutskylder på grund af att hans inkomsttaxering för nämnda år blifvit felaktigt beräknad, och som af ett ansökningen bifogadt intyg af taxeringsnämndens ordförande framginge, att taxeringsnämnden från hans i behörig ordning ingifna deklaraionsuppgift upptagit hans beräknade inkomst af fastighet 815 kronor såsom inkomst af arbete och hans inkomstbevilning således blifvit 1415 kronor utan bevilningsfritt afdrag i stället för 600 kronor med 300 kronors afdrag, beslöt Drätselkammaren att tillstyrka bifall till framställningen på så sätt, att Fridström befrias från utgörande af kommunalutskylder för en taxering af 1115 kronor d.v.s. Kr. 95:89.

§ 16.

En framställning af Mia Löfbom om afkortning af hennes aflidne mans kommunalutskylder för åren 1908 och 1909 remitterades till Stadsfogden för yttrande.

§ 17.

Till Drätselkammaren hade Herrar Stadsfullmäktige för yttrande remitterat en framställning från Johan E.Ruth m.fl. jordegare i Mjölkudden att staden måtte bereda dem tjänlig betesmark för deras kreatur i vederlag för intrång i dem förut tillkommande rätt till bete å stadens mark. Vid ärendets behandling beslöt Kammaren, att då enligt dess åsigt tillräckligt bete för sökandenas kreatur förefinnes dels vid Notviken och å Nordantillheden emot Gäddviks rå, dels å stadens mark å Hertzön, samt staden juridiskt sedtd varit i sin fulla rätt, då den för andra ändamål upplåtit de områden, som ursprungligen varit afsedda till mulbete, i synnerhet som någon mulbetesafgift icke under de senaste åren till staden erlagts, hos Stadsfullmäktige hemställa, att framställningen icke skulle till någon dess åtgärd föranleda.

§ 18.

Föredrogs en räkning från Stadsfogden å Kr. 5:50 för en leveransbok, men beslöt Kammaren att innan räkningen pröfvas från Stadsfogden infordra upplysning om anledningen, hvarför räkningen bör af stadens medel gäldas.

§ 19.

Föredrogs och godkändes en räkning å Kr. 139.50 från J.O.Rönnqvist för bevakning och tillsyn af stadens skogar under april – juni månader.

§ 20.

Beslöts att åt den extra bevakare, som är anställd för tillsyn öfver stadens skogar, uppdraga att ha tillsyn öfver och efter inkommen rekvisitioner till vederbörande utlämna den ved, som under sistl. vinter huggits å stadens skogar.

§ 21.

En skrifvelse från e.lok.eldare A.V.Strömberg med begäran om afkortning af kommunalutskylder remitterades till Stadsfogden för yttrande.

§ 22.

Afslog Kammaren en af J.A.Rönnbäck gjord begäran om höjning från kontrakterade 45 öre till 70 öre per ton för körning af kol till stadshuset från upplaget.

§ 23.

Sedan Herr Santesson, som fått i uppdrag att inkomma med förslag till yttrande från Drätselkammaren öfver organisationskommitténs förslag till ändringar uti stadens förvaltning, utarbetat ett själfständigt förslag till omorganisation af denna förvaltning, beslöt Kammaren att detta förslag skulle cirkulera mellan ledamöterna.

§ 24.

Som endast ett anbud å öfvertagande af kallbadhusets skötsel för sommaren inkommit, näml. från Jenny Bergqvist, beslöts att å henne öfverlåta badhuset på samma vilkor som gällt under förra sommaren, d.v.s. utan någon ersättning till staden och med rätt för henne att uppbära fastställda badafgifter och nyttja staden tillhöriga inventarier.

§ 25.

Öppnades inkomna anbud å utförandet af årets reparationsarbeten å stadens hus och antecknades därvid att följande anbud inkommit:

Snickaren Axel Malmström: 717 kr för reparationer i Tekniska skolan, epidemisjukhuset och förrådet;

Målaren J.A.Nilsson: 595 kr för målningsarbetena med undantag af rödfärjning;

Målaren A.L.Jonsson: kr 55.80 för målning af 2ne rum i No 41;

Snickaren J.A.Jakobsson: 230 kr för reparation af köttbesigtningebyrån, södra spruthuset, flickskolan, tekniska skolan o vaktm. Öströms lägenhet;

Snickaren N.P.Boman: Kr 2479:50 för alla reparationsarbeten och 773 kr för alla målningsarbeten;

Målaren J.A.Hermansson: 584 kr för målning i saluhallen, rektorsbostaden, vaktm. Öströms bostad, stadshuset och grindstugan;

Snickaren B.A.Hellsten: 1950 kr för alla reparationsarbeten och 595 kr för all målning;

Snickaren J.A.Englund: Kr 1981:25 för alla reparationsarbeten och Kr. 647:35 för all målning;

Muraren Fredrik Berg: 7 kr per kv.meter för asfaltläggning å stadshusets terrass;

Plåtslagaren E.J.Wennberg: Kr. 70:50 för skrapning af stadshusets tak.

Kammaren beslöt att öfverlämna samtliga anbud till Herr Hartzell och Stadsbyggmästaren för granskning och uppsättande af en jämförande tablå.

§ 26.

Som eldaren vid stadshuset uppsagt sin plats, hade stadsbyggmästaren låtit kungöra densamma till ansökan ledig och hade följande ansökningar inkommit, näml. från

Nils Häggström, G.O.Englund, Aug.Dahlborg, Lars Johan Mellin, J.V.Johansson, Sigfrid Åkerlund, Bernhard Sundlöf, Anshelm Isaksson, J.A.Holm, J.O.Ekström, Elof S.Lindberg, Gustaf F.Burström, Carl A.B. Johansson, H.L.Andersson och J.E.Isaksson.

Kammaren uppdrog åt Herr Hartzell och Stadsbyggmästaren att granska handlingarne samt uppsätta förslag till platsens besättning.

§ 27.

Utsåg Kammaren Kassören V.Sahlin till kontrollant vid förestående uppbörd af kommunalutskylder.

§ 28.

På därom gjord begäran beviljades Planteringsnämnden rätt att å staden tillhöriga tomt No 7 i kv. Ripan utsätta soffor för allmänheten samt att köra dit några lass sand från fastigheten No 478.

Som ofvan
In fidei
A.Holm.

Justeras
A.Ljungberg.”

”Protokoll, hållet vid Hamndirektionens i Luleå sammanträde den 15 juni 1910.

Närvarande: Herrar Tornberg, Sandberg, Linder, Thurffjell och Lindegren samt t.f. Hammästaren äfvensom under första delen af sammanträdet Herrar Burman och Håkansson.

§ 1.

Föredrogs en skrifvelse från Herr W.Thilo, innehållande framställning om restitution af hamnafgifter som under förra året erlagts för ångarne 'Luleå', 'Hollandia', 'Bavaria', 'Zelos' och 'Dagmar'. I detta ärende föredrogs vidare en af t.f. Hammästaren verkställd utredning angående de tider under förra året då ifrågavarande ångare anlöpt hamnen samt tiden för annonseringen af resorna. Enär omförmälda utredning var af beskaffenhet att väcka tvifvel därom, huruvida i hvarje fall annons om vederbörande resor influtit före resp. ångares ankomst till hamnen, och då sålunda den möjligheten icke vore utesluten, att ångarne obehörigen fått åtnjuta nedsättning i hamnafgifterna, beslöt Hamndirektionen uppdraga åt t.f. hammästaren att verkställa utredning icke blott i fråga om nu ifrågavarande ångare utan äfven i fråga om alla andra malmångare, hvilka under fjolåret fått åtnjuta nedsättning i hamnafgifterna, huruvida ångarnes resor blifvit kungjorda på sådant sätt, att ångarne varit berättigade till nedsättning i afgifterna; och skulle Hamndirektionen sedan omförmälda utredning föreläge i fullbordadt skick, meddela beslut öfver Herr W.Thilos framställning.

§ 2.

Konungens Befallningshafvande i länet hade till Hamndirektionen för yttrande remitterat en till Konungens Befallningshafvande aflåten skrifvelse från Kungl. Generalpoststyrelsen innehållande begäran om utredning om befogenheten af anspråk från Luleå hamn att bekomma ersättning med 66 kronor för färjning af posten öfver Lule älf vid Bergnäsets färjställe under hösten 1909; och beslöt Hamndirektionen i ärendet aflåta en så lydande skrifvelse:

'Till Konungens Befallningshafvande i Norrbottens län.

Sedan Kungl. Generalpoststyrelsen begärt Konungens Befallningshafvandes yttrande om befogenheten af anspråk från Luleå hamn att bekomma ersättning med 66 kronor för färjning af posten öfver Luleå elf vid Bärnäsets färjställe under hösten 1909, får Hamndirektionen i anledning af Konungens Befallningshafvandes remiss med begäran om yttrande i ärendet härmed vördsamt anföra:

Anspråket afser ersättning för 33 extraturer med ångfärjan efter 2 kronor för hvarje tur.

Ångfärjans ordinarie turer hafva ifrågavarande tid börjat kl 7 på morgonen men nämnda extra turer hafva gjorts kl. 5 på morgonen och således för färjans kaptan och besättning föranledt öfvertids arbete. Detta har godtgjorts dem med 2 kronor tillsammans för hvarje tur. De utgifter för bränsle och annan material, som genom dessa extra turer förorsakats hamnen kunna ej beräknas lägre än till en krona för hvarje tur,.

I skrifvelse den 11 maj 1909, hvaraf afskrift bifogas har Postmästaren i Luleå hemställt att ersättning för postens färjning med extratur måtte bestämmas till 75 öre, hvilket dock med hänsyn till kostnaderna för färjningen uppenbarligen är alldeles för litet.

I skrifvelse till Konungens Befallningshafvande den 29 September 1909, som genom Magistraten tillställts Hamndirektionen, och hvaraf jämväl afskrift bifogas har postmästaren i syfte att posten måtte betryggande och med önskvärd hastighet befordras hemställt bland annat att vid postens öfverfärjande två färjkarlar måtte användas, men hamndirektionen, som icke torde hafva varit skyldig att vidtaga anordningar för att bereda särskild trygghet och snabbhet åt färjningen af posten, har emellertid af tillmötesgående och sedan postmästaren vid samtal med Hamndirektionens dåvarande ordförande ställt i utsigt en ersättning af 2 kronor

för hvarje tur, anordnat ifrågavarande extraturer med ångfärjan, hvarigenom störste möjliga trygghet och snabbhet vid postens befordran åstadkommits.

Luleå den 15 juni 1910.'

§ 3.

Beslöt Hamndirektionen till firman K.Lindqvist uthyra ett af hamnens magasin vid norra hamnen mot en hyra af 50 kronor om året.

§ 4.

Föredrogs följande skrivelser från Guldsmeden Fritz Olsson:

'Till Hamndirektionen i Luleå stad, Luleå.

På förekommen anledning, tillåter jag mig härmed vördsamt anhålla om tillstånd, att, därest något hinder icke möter i trafikhänseende, min i Tjufholmssundet uppsatta annonstafla fortfarande få kvarstå därstädes. Skulle nuvarande platsen anses olämplig, och flyttning påyrkas, anhålles få uppsätta annonstafla å yttersta spetsen till inloppet i Tjufholmssundet. Är villig till staden lämna ersättning med Kr. 10:- per år räknadt i platshyra.

Som jag förut erhållit tillstånd och mig veterligt nämnda tafla icke vållat några obehag, vågar jag hoppas denna min framställning beaktas och bifalles.

Högaktningsfullt

Fritz Olsson.'

Hamndirektionen fann denna skrivelse icke föranleda till ändring i Direktionens vid sammanträdet den 10 maj detta år fattade beslut angående ifrågavarande reklamskylt.

§ 5.

Antecknades, att Kungl. Majts genom nådigt bref den 29 april 1910 fastställt ny och förändrad taxa å afgifter för begagnande af farleden till Luleå genom Tjufholmssundet eller förbi Finnklipporna att lända till efterrättelse intill utgången af år 1914.

Vidare antecknades, att Kungl. Majt genom beslut nyssnämnda dag fastställt ny taxa å hamnafgifter för fartyg och varor att likaledes gälla intill utgången af år 1914.

Det antecknades vidare, att Kungl. Majts beslut i ofvan omförmälda ärenden, ehuru meddelade den 29 april, icke blifvit delgifna Länsstyrelsen härstädes förr än den 3 i denna månad, då skrivelse med underrättelse om Kungl. Majts beslut ankommit till Länsstyrelsen; att den 4 maj en afskrift af Kungl. Brevet angående ny taxa å muddringsafgifter lämnats till hamnkontoret, och att från och med nämnda dag muddringsafgifterna debiterats i enlighet med den nya taxen; att den nya taxan å hamnafgifter, som ännu icke blifvit publicerad i länskungörelserna, icke kommit till tillämpning i vidsträcktare mån än att densamma under de senaste dagarna tillämpats vid debitering af hamnafgifter för fartyg; att Kungl. Majts beslut angående de nya taxorna icke innehölle någon bestämmelse om tidpunkten då de nya taxorna skulle träda i tillämpning; samt att sjöfarten för året tagit sin början i medio af maj månad.

Vidare föredrogs en skrivelse från skeppsklareraren Ph.W. von Schwerin, innehållande framställning därom, att Hamndirektionen måtte för framtiden godkänna det hittills praktiserade sättet för kungörande af malmångarnes ankomsttider därom tillfyllestgörande för beviljande åt dessa fartyg af den nedsättning i hamnafgifterna som enligt bestämmelse i den nya taxan tillkomne sådana fartyg hvilka göra regelbundna resor mellan hamnen och viss annan hamn efter på förhand kungjord och hamnförvaltningen delgifven plan.

Efter en längre diskussion beslöt Hamndirektionen

1o att den nya taxan å hamnafgifter skulle genast tillämpas, samt underrättelse härom meddelas ångbåtskommissionärerna;

2o att den nya taxen å muddringsafgifter, som tillämpats från och med den 4 juni, skulle tillämpas jämväl å sådana fartyg som besökt hamnen under tiden från sjöfartens öppnande till

den 4 juni, i anledning hvaraf uppdrag lämnade t.f. hamnmästaren att hos berörda fartygs rederier inkassera skilnaden mellan de erlagda afgifterna och de afgifter fartygen skolat erlægga efter den nya taxan;

3o att äfven den nya taxan å hamnafgifter skulle tillämpas från början af årets seglation, i anledning hvaraf uppdrag lämnades t.f. hamnmästaren att af vederbörande rederier och varuemottagare inkassera dels de belopp som motsvarande skilnaden mellan erlagda hamnafgifter för fartyg och de afgifter som skolat utgå efter den nya taxan dels, där sådant lämpligen kunde ske, skillnaden mellan erlagda hamnafgifter för varor och de högre afgifter som skolat utgå efter den nya taxan; samt

4o att alla malmångare skulle påföras full hamnafgift, då ifrågavarande ångare icke kunde anses göra regelbundna resor mellan hamnen och viss annan hamn efter på förhand kungjord turlista.

Det under 1o här ofvan omförmälda beslut angående omedelbar tillämpning af taxan å hamnafgifter fattades efter votering med 3 röster mot 2.

§ 6.

Enligt erhållet uppdrag vid sammanträdet den 8 mars 1910 hade Ordföranden och Herr Linder numera verkställt granskning af f.hamnmästaren A.Wolffs konto i Hamndirektionens räkenskaper för förra året, och hade granskningsmännen icke funnit annat skäl till anmärkning emot räkenskaperna i denna del, än att Wolff blifvit tillgodoförd lön för tiden 14 augusti – 4 november 1909 efter Kr. 83:33 i månaden med tillhoppa Kr. hvarigenom Wolffs tillgodohafvande kommit att uppgå till Kr.

Hamndirektionen, som fann Wolffs rätt att åtnjuta lön för omförmälda tid tvifvelaktig, beslöt till Wolff eller hans rättsinnehafvare utbetala Wolffs tillgodohafvande enligt räkenskaperna med afdrag af nyssnämnda Kr. eller sålunda Kr.

§ 7.

Enär det kommit till Hamndirektionens kännedom, att en af afföringspråmarna till mudderverket, som för närvarande begagnades af firman Gunnersson & Elzelingen vid muddringsarbetet i Tjufholmssundet, erhållit en mindre läcka som i händelse af mindre varsamt begagnande af pråmen möjligen kunde föranleda till ett svårare haveri, beslöt Hamndirektionen uppdraga åt t.f. Hamnmästaren att i vittnens närvaro förelägga firmans härvarande ombud att antingen afgifva förklaring, hvarigenom firman öfvertog ansvaret för möjligen blifvande haveri, eller återställa pråmen. För den händelse firman föredroge att återställa pråmen, uppdrogs åt t.f.hamnmästaren att mottaga densamma äfvensom att ofördröjligen låta verkställa besiktning af pråmen till utrönande af densammas tillstånd vid återlämnandet. Till besiktningsmän i dylikt fall utsågos mekanikern J.P.Johansson och verksmästaren L.J.Andersson.

§ 8.

Beslöt Hamndirektionen uppdraga åt t.f. Hamnmästaren

1o att anskaffa nya signalkulor till signalstationen å Tjufholmen;

2o att inköpa en lämplig roddbåt, ny eller begagnad, till färjestället;

3o att för hamnkontorets räkning inköpa ett kassaskåp för högst 225 kronor, utom frakt och omkostnader; samt

4o att inköpa vikter till den i förrådet befintliga vågen.

§ 9.

Beslöt Hamndirektionen uppdraga åt t.f. Hamnmästaren att gå i författning om åvägbringande af signalinrättning vid Tjufholmssundet under den mörka delen af dygnet samt inköpa härför erforderliga redskaper m.m.

§ 10.

Beslöt Hamndirektionen bevilja besättningskarlen å Mudderverket F.Nording, hvilken sedan någon till tillbaka låge sjuk i lunginflammation, en tillfällig sjukhjälp af 25 kronor.

§ 11.

T.f. Hamnmästaren aflämnade redovisning för maj månad.

§ 12.

En del räkningar föredrogos och godkändes till utbetalning.

Som ofvan.
In fidem.
Karl Hamrin.

Justeradt vid sammanträde
den 27 juli 1910.

S.Tg.“

”Protokoll hållet hos Brandstyrelsen den 21 juni 1910.

Närvarande: Hrr Ordföranden, Wikberg, Thorslund, Rundblad, Bennet och vid protokollet undertecknad.

§ 1.

Anmälde brandchefen:

att brandvicekorpralen No 1 J.A.Jansson för upprepade fylleriförseelser och vanvård af hästar och stan tilldeladt varning:

att magistraten, då Jansson icke låtit sig rättas, den 17 sistlidne maj ådömt honom 2 dagars löneafdrag, vid hvilket tillfälle Jansson förbundit sig att genast ingå i härvarande afdelning af Polismännens nykterhetsförbund:

samt att Jansson den 10 dennes åter anträffats rörd af starka drycker, med anledning hvaraf Magistraten denna dag förständigat Jansson, som vid förhör inför Magistraten bestridt, att han vid sistnämnda tillfälle förtärt mer än en halfbutelj öl, att, med hänsyn till hvad som blifvit upplyst om Janssons fel i tjänsten, Jansson, därest han läte ytterligare försumlighet eller missbruk af starka drycker komma sig till last, komme att afskedas från den af honom innehafda befattningen vid brandkåren.

På grund häraf och då Jansson genom sin ådagalagda opålitlighet i tjänsten icke kunde anses lämplig utöfva befäl, beslöt Brandstyrelsen degradera Jansson till brandkonstapel; och förordnades brandkonstapel No 5 A.A.Hedström till brandvicekorpral med No 1 i stället för Jansson, som erhöll No 5.

Som ofvan
U.Ullman

Justeras:
P.Sandström.”

”Protokoll, fördt vid sammanträde med Drätselkammaren i Luleå den 21 juni 1910.

Närvarande: Herrar Ljungberg, Brändström, Burman, Hartzell, Grafström och Sandström.

§ 1.

Justerades protokollen för Kammarens sammanträden den 15 april, 3, 10 och 30 maj samt den 14 dennes.

§ 2.

En skrifvelse från J.A.Thorslund m.fl. med begäran om åtgärders vidtagande för bindande af den sand, som är utbredd omkring saluhallen, remitterades till Stadsingenjören för yttrande.

§ 3.

Föredrogs och godkändes en räkning från Renhållningsbolaget å Kr. 12:50 för rengörning af stranden nedanför Bergviken.

§ 4.

Sedan Stadsingenjören inkommit med yttrande i anledning af en utaf C.A.Baudin m.fl. gjord framställning ang. afledande af vattnet från gropan nedanför deras fastigheter i kvarteret Gåsen beslöt Kammaren att låta detta ärende hvila i afbidan på Länsstyrelsens beslut med anledning af 1ste provinsialläkarens anmälan rörande de s.k. grubborna på stadens södra sida.

§ 5.

Sedan Herr Hartzell och Stadsbyggmästaren granskat de inkomna ansökningarne till lediga eldarebefattningen vid stadshuset, samt därvid förklarar sig anse, att Aug.Dahlborg, J.A.Holm, J.O.Ekström och Bernhard Sundlöf borde i nu nämnd ordning komma i betraktande vid platsens tillsättande, beslöt Kammaren att till eldare antaga Aug.Dahlborg mot en aflöning af 90 kronor i månaden.

§ 6.

Efter förslag af särskildt utsedda kommitterade beslöt Kammaren att vid riksdagsmännens ankomst till staden i början af nästa månad anordna flaggning på stadens bekostnad med 6 flaggor vid norra hamnen och 6 flaggor framför stadshuset, och uppdrogs åt Stadsingenjören och Stadsbyggmästaren att verkställa beslutet.

§ 7.

På förslag af Stadsbyggmästaren beslöts att en lägenhet om 3 rum och kök i Bodellska villan skulle på två års tid uthyras till Tulluppsyningsmannen C.A.Håkansson för en hyra af 450 kr. per år och att lägenheten skulle repareras för cirka 80 kr., hvarjämte priset på den lägenhet, som nu innehas af K.Dahlén bestämdes till 700 eller eventuelt 600 kr.

§ 8.

Efter ingången anmälan till en delk timmerhopar upplagts på stranden af karantänsstallets område uppdrog Kammaren åt Stadsingenjören att taga reda på, hvem som är egare till timret samt med hvilken rätt detsamma där upplagts.

§ 9.

Uti ingifven skrifvelse hade Länsveterinären Rosengren anhållit om en del reparationer å karantänsstallet samt den till stallet ledande vägen. Efter förslag af Stadsingenjören beslöts att låta nödtorftigt reparera vägen genom igenfyllning af hjulspåren, hvaremot framställningen i

öfrigt ej föränledde till någon åtgärd, sedan upplyst blifvit, att de föreslagna reparationerna å sjelfva stallet ingingo i Stadsbyggmästarens af Stadsfullmäktige godkända förslag till årets reparationsarbeten.

§ 10.

Sedan Stadsingenjören afgifvit yttrande öfver en af K.L.Karlsson gjord framställning om ordnande af inkörsportarne till hans fastigheter Nris 398 och 399 samt om uppsättande af stängsel framför boningshuset, beslöt Kammaren att låta uppsätta ett handräck framför gården i Köpmangatan, men att framställningen i öfrigt ej skulle till någon åtgärd föränleda.

§ 11.

Uti ingifven skrifvelse hade G.Isaksson anhållit, att staden måtte gå i författning om iordningställande af utfartsväg från hans fastighet No 9 i kv. Hästen, men då staden ej eger den mark, öfver hvilken vägen är afsedd att dras fram, ansåg sig Kammaren ej kunna å densamma nedlägga några kostnader.

§ 12.

Sedan Stadsingenjören uti afgifvet yttrande öfver en af Liniedirektören T.Bennet gjord framställning om tillstånd för Telegrafverket att uti en del gator nedlägga kabelrör för underjordsledningar jämte nedstigningsbrunnar meddelat, att Telegrafverket enligt nyligen erhållen underrättelse tills vidare uppskjutit frågan om kablarnes nedläggande, beslöts att framställningen f.n. ej skulle till vidare åtgärd föränleda.

§ 13.

Föredrogos 2ne särskilda framställningar dels från Luleå sparbank m.fl. om iordningsställande af Sandviksgatan mellan Residens- och Trädgårdsgatorna, dels från Hugo Lundin m.fl. om iordningsställande af Varfvsgatan på samma sträcka, men då i årets stat icke finnas anslagna några medel till ifrågavarande gatuarbeten, ansåg sig Drätselkammaren ej f.n. kunna vidtaga några åtgärder för gatornas iordningsställande.

§ 14.

Beslöts, att uppdraga åt Stadsingenjören att låta uppsätta ett ordentligt stängsel omkring grusgropen å Bodellska villans tomt, och borde arbetet utföras genom infordrande af anbud.

§ 15.

En framställning från C.A.Govenius om iordningsställande af Smedjegatan norr om Skeppsbrogatan remitterades till Stadsingenjören för yttrande.

§ 16.

Föredrogos och lades till handlingarne en redogörelse från Stadsingenjören öfver vedhuggningen å stadens skogar vintern 1909-1910.

§ 17.

På därom gjord framställning beslöts att stadens lokomobil, som nu är uthyrd till verkstadsbyggnaden vid Notviken, skulle få stå kvar där t.v., ehuru den f.n. ej behöfver användas, emot skyldighet för vederbörande att väl vårda densamma samt att genast återställa den, om den behöfves här i staden.

§ 18.

På framställning af Stadsingenjören beslöt Kammaren att bevilja stadens schaktmästare en ersättning af 35 kronor för sommaren för användning af egen velociped.

§ 19.

Föredrogs en af Herr Hartzell och Stadsbyggmästaren uppgjord tablå öfver de inkomna anbudena å utförandet af årets reparationsarbeten å stadens hus och antecknades därur, att lägsta anbudena afgifvits af Snickaren B.A.Hellsten, som fordrat 1950 kr för samtliga snickeriarbetena och 595 kr. för samtliga målningsarbetena samt af Snickaren J.A.Englund, som fordrat respektive Kr. 1981:25 och Kr. 647:35. Därjämte upplystes, att i Englunds anbud inginge en del reparationer af tak, som ej intagits i programmet, men hvilka ansetts erforderliga.

Sedan Snickaren Hellstén under hand förklarar sig villig att utföra motsvarande reparationer för ett pris af 21 kronor och hans anbud såldes i alla händelser vore lägre, beslöt Drätselkammaren att antaga hans anbud såväl beträffande målnings- som snickeriarbetena.

Emot detta beslut reserverade sig Herr Hartzell, som ansåg att Snickaren Englunds anbud hade bort af Kammaren antagas.

Som ofvan
In fidem
A.Holm.

Justeras
A.Ljungberg.”

”Protokoll, hållet vid Hamndirektionens i Luleå sammanträde den 27 juni 1910.

Närvarande: Herrar Bjuggren, Thurffjell, Lindegren, Håkansson och Burman samt undertecknad ordförande och vid protokollet äfvensom t.f.hammästaren.

§ 1.

Föredrogs en denna dag inkommen skrifvelse, så lydande:

’Till Hamndirektionen i Luleå. Luleå.

Henvisende till vor med Hamndirektionen afsluttade kontrakt af 24 juli 1908 § 6 anmaeldes herved arbejdet ved udvidningen af Tjufholmssundet faerdig og anmodes om Besigtning på samme fredag den 1st juli d.a.

Tjufholmen den 27 juni 1910.

Gunnarsson & Elzelingen

A.Gahgaard’

Med anledning häraf beslöts:

dels att omedelbart afsända följande telegram:

’Väg- och Vattenbyggnadsstyrelsen Stockholm

Muddringsarbetet i Tjufholmssundet har idag anmälts färdigt. Förordnande för afsyningsförrättare begäres, derom skrifvelse afgåf med morgondagens post. För Luleå hamndirektion Sven Tornberg.’

dels denna skrifvelse:

’Till Kungl. Väg- och Vattenbyggnadsstyrelsen.

Sedan Luleå stads hamndirektion med firman A.G.Gunnarsson & Elzelingen kontrakterat om utförande af utvidgnings- och fördjupningsarbeten i Tjufholmssundet i enlighet med en af Herr Majoren vid Kungl. Väg- och Vattenbyggnadskåren P.Laurell upprättad, af Kungl. Majt genom nådigt Bref den 24 juli 1908 fastställd plan, dervid i kontraktet föreskrifvits att Hamndirektionen hade att, så snart arbetet anmälts färdigt, genast verkställa afsyning af detsamma, får hamndirektionen, med tillkännagifvande att arbetet denna dag anmälts färdigt, härmed vördsamt anhålla, att Kungl Styrelsen måtte förordna kompetent person att fortast möjligt på hamndirektionens bekostnad verkställa afsyningen.

Tillika får hamndirektionen utbedja sig ett telegrafiskt meddelande om dagen för syneförrättningens företagande för att kunna derom underrätta Kungl Lotsstyrelsen. Luleå den 27 juni 1910 för Luleå stads Hamndirektion. Sven Tornberg’

dels att uppdraga åt ordföranden att så snart tiden för förrättningen blifvit känd hos Kungl Lotsstyrelsen begära förordnande för Lotskaptenen Emil Bohm eller annan lämplig person att öfvervara förrättningen äfvensom att omedelbart genom skrifvelse underrätta firmans härvarande ombud Ingeniör A.Gahgaard att hamndirektionen denna dag vidtagit åtgärder för afsyningens verkställande snarast möjligt.

§ 2.

Sedan Hamndirektionen den 6 innevarande juni uppdragit åt ordföranden och sekreteraren att å Hamndirektionens vägnar underskrifva och till Sjömanshusdirektionen öfverlemna ny revers å 25.000 kronor i utbyte emot en äldre å samma belopp, hvilken blifvit till betalning uppsagd, beslöts i anledning af sekreterarens bortovaro från staden uppdraga åt vice ordföranden Ingeniör P.Bjuggren att jemte ordföranden underskrifva den nya reversen och verkställa utbytet.

§ 3.

Ofvanstående protokollsparagrafer blefvo omedelbart justerade.

§ 4.

Uppdrogs åt t.f. hamnmästaren att med ledning af inkomna anbud inköpa en roddbåt att användas för färjning af personer öfver elfven vid Bergnäset å tiden då färjningen icke ombesörjes af ångfärjan.

§ 5.

Beslöt hamndirektionen att godkänna ett af utsedda kommitterade uppgjort förslag att medelst en broschyr å svenska och engelska språken med en upplaga af 500 exemplar å hvarterdera språket inom Sverige och utlandet sprida kännedom om Luleå hamn.

Som ofvan In fidem
Sven Tornberg.

Justeradt vid sammanträde
den 29 juli 1910.”